



Брюксел, 28 май 2021 г.  
(OR. en)

9124/21

---

---

Междуинституционално досие:  
2020/0233(NLE)

---

---

WTO 141  
AGRI 237  
UD 145  
UK 139

### БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

---

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители (II част)/Съвета
№ док. Ком.:	10634/20 + ADD 1
Относно:	Решение на Съвета за сключване от името на Съюза на Споразумението под формата на размяна на писма между Европейския съюз и Република Куба съгласно член XXVIII от Общото споразумение за митата и търговията (ГАТТ) от 1994 г. във връзка с изменението на отстъпките за всички тарифни квоти, включени в списъка CLXXV на ЕС, вследствие на оттеглянето на Обединеното кралство от Европейския съюз — Приемане

---

1. На 9 септември 2020 г. Комисията представи на Съвета предложение за решение на Съвета за подписване<sup>1</sup> от името на Съюза на Споразумението под формата на размяна на писма между Европейския съюз и Република Куба съгласно член XXVIII от Общото споразумение за митата и търговията (ГАТТ) от 1994 г. във връзка с изменението на отстъпките за всички тарифни квоти, включени в списъка CLXXV на ЕС, вследствие на оттеглянето на Обединеното кралство от Европейския съюз, както и предложение за решение на Съвета за сключване<sup>2</sup> на посоченото споразумение.

---

<sup>1</sup> ST 10633/20 + ADD 1.

<sup>2</sup> ST 10634/20 + ADD 1.

2. На 13 октомври 2020 г. Съветът прие решението за подписване<sup>3</sup> на споразумението. Същевременно и в съответствие с член 218, параграф 6, буква а), подточка v) от ДФЕС Съветът реши да изпрати за одобрение от Европейския парламент проекта за решение за сключването на споразумението, финализиран от юрист-лингвистите и изложен в документ 10637/20, заедно със самото споразумение<sup>4</sup>, с оглед на подготовката за бъдещото сключване на споразумението.
3. Споразумението с Република Куба беше подписано на 11 март 2021 г.
4. На 18 май 2021 г. Европейският парламент даде одобрението си за сключване на споразумението.
5. На 28 май 2021 г. комитет „Търговска политика“ (заместник-членове) одобри проекта за решение на Съвета за сключване на споразумението.
6. Предвид посоченото по-горе и при потвърждение от Комитета на постоянните представители Съветът се приканва:
  - да приеме като точка А от дневния ред на някое от предстоящите си заседания решението на Съвета за сключване на споразумението, финализирано от юрист-лингвистите и поместено в док. 10637/20; и
  - да отбележи, че Европейският парламент ще бъде информиран в съответствие с член 218, параграф 10 от ДФЕС и че решението на Съвета ще бъде предадено на Европейския парламент.

---

<sup>3</sup> ST 10636/20 (публикувано в ОВ L 343, 16.10.2020 г., стр. 1).

<sup>4</sup> ST 10638/20.